

Aos Responsáveis dos alunos que realizam as aulas nas piscinas de estabelecimentos privados e outros 民間プール等での水泳授業実施学年 保護者 様

Secretaria da Educação de Toyohashi 豊橋市教育委員会

Sobre o pós-questionário sobre a realização das aulas de natação nas piscinas de estabelecimentos privados(Pedido)

民間プール等での水泳授業における事後アンケートについて (依頼)

Agradecemos a colaboração e compreensão em relação às atividades educacionais de nosso município.

Pedimos para os responsáveis dos alunos que realizaram as aulas nas piscinas de estabelecimentos privados para responderem a enquete abaixo. Sabemos o quanto são ocupados, mas contamos com a vossa colaboração.

日頃より、本市の教育活動の推進にご理解とご協力をいただき感謝申し上げます。

さて、民間プール等での水泳授業を実施した学年の保護者のみなさまに、下記のとおりアンケートを実施します。お忙しい中大変恐縮ですが、ご協力をお願いいたします。

記

1 Objetivo 目的

- ・ Reunir as opiniões sobre as aulas de natação realizadas em piscinas de estabelecimentos privados para aprimorar ainda mais as aulas.

民間プール等で行う水泳授業についての意見を集約し、授業のさらなる充実に向けての参考資料とします。

2 Sobre as respostas 回答について

(1) Modo de responder 回答方法

- ・ Logo após o término das 3 aulas de natação. Utilize o Código QR ao lado para responder. (Caso não tenha acesso à internet em casa, entregaremos a enquete em folha de papel. Neste caso, entre em contato com a escola).

URL : <https://ttzk.graffer.jp/city-toyohashi/smart-apply/surveys/6676616390887885792>

- ・ Na medida do possível, responda as perguntas, ouvindo a opinião das crianças.
- ・ Responder 1 enquete para cada aluno.

(2) Prazo para responder a enquete.

- ・ As séries que concluíram as 3 aulas no 2º período, o prazo será até 25 de dezembro (quinta).

3 Outros:

- ・ Esta enquete tem como objetivo, ouvir a opinião dos responsáveis. As crianças responderão através do tablet da escola.
- ・ Este questionário não será usado para nenhum propósito além do acima descrito. Pedimos a colaboração de todos para responderem a enquete.

3回の水泳授業が終了次第、右の二次元コードを使って回答してください。

<https://ttzk.graffer.jp/city-toyohashi/smart-apply/surveys/6676616390887885792>

(ネット環境がないご家庭は、紙のアンケート用紙をお渡ししますので、学校に連絡してください)

- ・ できるだけ、お子さんからお話を聞きながらお答えください。
- ・ お子さん1名につき1回答をお願いします。

(2) 締め切り

- ・ 2学期中に3回の授業が終了する学年については、12月25日(木)を締め切りとします。

3 その他

- ・ 本アンケートは、保護者のみなさまのご意見をお聞かせいただくものです。児童の声については、学校でGIGAタブレットを活用し、集約しています。
- ・ 本アンケートは、上記目的以外に使用することはありません。目的をご理解いただき、アンケートにご協力ください。よろしくお願いいたします。

Secretaria de Educação Departamento Política Educacional

0532-51-2819

<担当> 豊橋市教育委員会教育政策課

0532-51-2819



Pós-questionário sobre a utilização das piscinas de estabelecimentos privados e outros (voltada aos senhores pais)

民間プール等活用事業 事後アンケート（保護者用）

豊橋市教育委員会教育政策課

★Utilize o código QR ao lado para responder. Caso não tenha acesso à internet em casa, consulte a escola.

右の二次元コードを使って答えを送ってください。インターネット環境がないご家庭は、学校にご相談ください。

★Na medida do possível, responda as perguntas, ouvindo a opinião da criança.

できるだけ、お子さんから話を聞きながらお答えください。



Nome da escola

série

保護者 （ ） 小、（ ）

(1) Você acha que a criança se divertiu participando das aulas de natação na piscina do estabelecimento privado?

民間プール施設での水泳授業を、お子さんは楽しく受けていたと思いますか。

1. Bastante とても思う
2. Sim 思う
3. Indiferente ふつう
4. Não muito あまり思わない
5. Nem um pouco ぜんぜん思わない

(2) A respeito das aulas de natação nas piscinas de estabelecimentos privados, a Secretaria de Educação acredita que com a incorporação de instrutores especializados em natação, haveria melhoras no aprendizado. O que você acha quanto a isso?

民間プール施設での水泳授業について、教育委員会としては、インストラクターによる専門的な指導を取り入れることで、教育効果が高まると考えています。そのことについてどう思われますか。

1. Acho bom よいと思う
2. Acho um pouco bom どちらかと言えばよいと思う
3. Não acho bom nem ruim どちらとも言えない
4. Acho um pouco ruim どちらかと言えばよくないと思う
5. Acho ruim よくないと思う

(3) Quais são suas expectativas em relação as aulas de natação nas piscinas de estabelecimentos privados? Escolha uma opção que mais se enquadre.

民間プール施設での水泳授業について期待することは何ですか。最もあてはまるものを一つ選んでください。

1. Aumento do interesse da criança em relação a natação 子どもの水泳に対する興味関心の向上
2. Melhora na capacidade de natação da criança 子どもの泳力向上
3. Melhora na capacidade de ensino do professor 教師の水泳指導力の向上
4. Outros(detalhes) その他（自由記述）

(4) Quais melhoras seriam necessárias nas aulas de natação nas piscinas de estabelecimentos privados? Escolha uma opção que mais se enquadre.

民間プール施設での水泳授業について改善してほしい点は何ですか。最もあてはまるものを一つ選んでください。

1. Aulas durante as férias de verão 夏の時季にやってほしい
2. Aumentar a frequência das aulas 回数を増やしてほしい
3. Mais orientações dos instrutores especializados もっとインストラクターに教えてほしい
4. Outros(detalhes) その他（自由記述）